

# Official Journal

## of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 333

Volume 26

28 November 1983

English edition

## Legislation

---

### Contents

#### I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 3324/83 of 24 November 1983 altering the  
monetary compensatory amounts ..... 1

## NOTICE TO READERS

Owing to increases in the costs of production and postage it is unfortunately necessary to increase the subscription prices of the *Official Journal of the European Communities* and its Supplement for the year 1984 as follows:

*Official Journal of the European Communities* — Series L and C:

|               | Bfrs  | £      | £ Irl  | US dollar |
|---------------|-------|--------|--------|-----------|
| paper edition | 9 600 | 121,25 | 152,00 | 181,00    |
| microfiche    | 8 700 | 110,00 | 137,50 | 164,00    |

*Supplement to the Official Journal of the European Communities:*

|  | Bfrs  | £     | £ Irl | US dollar |
|--|-------|-------|-------|-----------|
|  | 4 300 | 54,25 | 68,00 | 81,00     |

Further information may be obtained from the European Communities sales offices listed on the back cover of this publication.

## I

(Acts whose publication is obligatory)

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 3324/83****of 24 November 1983****altering the monetary compensatory amounts**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States <sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2025/83 <sup>(2)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1223/83 of 20 May 1983 on the exchange rates to be applied in agriculture <sup>(3)</sup>, as amended by Regulation (EEC) No 1877/83 <sup>(4)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1516/78 of 30 June 1978 on the obligatory adjustments to be made to monetary compensatory amounts fixed in advance and repealing Regulation (EEC) No 651/78 <sup>(5)</sup>, and in particular Article 1 (2) thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 974/71 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1245/83 of 20 May 1983 <sup>(6)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 3214/83 <sup>(7)</sup>;

Whereas, pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 974/71, the monetary compensatory amounts must be altered if the difference referred to in Article 2 (1) of that Regulation departs by at least one point from the percentage taken as a basis for the preceding fixing; whereas such an alteration to the monetary

compensatory amounts must be carried out according to the alteration of the difference;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1372/81 of 19 May 1981 <sup>(8)</sup>, as amended by Regulation (EEC) No 766/83 <sup>(9)</sup>, lays down detailed rules for the application of monetary compensatory amounts; whereas the spot market rates ascertained in accordance with Regulation (EEC) No 1372/81 during the period 16 to 22 November 1983 for the pound sterling and the Italian lira represent a difference departing by more than one point from the percentage taken as a basis when the monetary compensatory amounts were last fixed;

Whereas Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71 is not being applied,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

1. The 'United Kingdom' column of Annex I to Regulation (EEC) No 1245/83 is replaced by the column in Annex I to this Regulation.
2. The 'Italia' column in Annex I to Regulation (EEC) No 1245/83 is deleted.
3. Part 6 of Annex I to Regulation (EEC) No 1245/83, for France and Greece, is replaced by part 6 of Annex I to this Regulation.
4. Annexes II and III to Regulation (EEC) No 1245/83 are replaced by Annexes II and III to this Regulation.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 28 November 1983.

<sup>(1)</sup> OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 199, 22. 7. 1983, p. 11.

<sup>(3)</sup> OJ No L 132, 21. 5. 1983, p. 33.

<sup>(4)</sup> OJ No L 186, 9. 7. 1983, p. 24.

<sup>(5)</sup> OJ No L 178, 1. 7. 1978, p. 63.

<sup>(6)</sup> OJ No L 135, 23. 5. 1983, p. 3.

<sup>(7)</sup> OJ No L 318, 16. 11. 1983, p. 8.

<sup>(8)</sup> OJ No L 138, 25. 5. 1981, p. 14.

<sup>(9)</sup> OJ No L 85, 31. 3. 1983, p. 84.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 24 November 1983.

*For the Commission*

Poul DALSAGER

*Member of the Commission*

---

## ANNEXE I — ANNEX I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — BILAG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

## PARTIE 1 — PART 1 — TEIL 1 — PARTE 1ª — DEEL 1 — DEL 1 — ΜΕΡΟΣ I

SECTEUR DES CÉRÉALES — CEREALS — SEKTOR GETREIDE  
SETTORE CEREALI — SECTOR GRANEN — KORN — ΤΟΜΕΑΣ ΔΗΜΗΤΡΙΑΚΩΝMontants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts  
Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari  
Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                   |                   |                          | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                   |                 |                |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------|----------------|------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland<br>DM/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Nederland<br>Fl/t | Danmark<br>dkr./t | United<br>Kingdom<br>£/t | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Ireland<br>£Irl/t | Italia<br>Lit/t | France<br>FF/t | Ελλάδα<br>Δρχ./τ |
| 10.01 B I                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,576                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.01 B II                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 14,673                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.02                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,679                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.03                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,679                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.04                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,349                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.05 B                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,679                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.07 B                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,679                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 10.07 C                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,679                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 A                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,694                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 B                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 10,437                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A I a)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 19,257                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A I b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,629                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 C                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 D                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 E I                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,150                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.01 E II                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 3,905                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.01 G (¹)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.01 G (²)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A II                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A III                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,150                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A IV                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,689                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A V a) 1 (³)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,584                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A V a) 1 (⁴)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,261                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A V a) 2                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,584                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 A V b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarif<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                   |                   |                          | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                   |                 |                |                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------|----------------|------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                   | Deutschland<br>DM/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Nederland<br>Fl/t | Danmark<br>dkr./t | United<br>Kingdom<br>£/t | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Ireland<br>£Irl/t | Italia<br>Lit/t | France<br>FF/t | Ελλάδα<br>Δρχ./τ |
| ex 11.02 A VII <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 A VII <sup>(2)</sup>                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B I a) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B I a) 2 aa)                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B I a) 2 bb)                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B I b) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,150                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B I b) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,689                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B II a)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,767                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B II b)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 B II c)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 B II d) <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 B II d) <sup>(2)</sup>                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 C I                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,767                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 C II                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 C III                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 13,886                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 C IV                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 C V                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 C VI <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 C VI <sup>(2)</sup>                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 D I                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,767                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 D II                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 D III                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 D IV                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 D V                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 D VI <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 D VI <sup>(2)</sup>                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E I a) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E I a) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E I b) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,150                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E I b) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 15,028                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E II a)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,767                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E II b)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 E II c)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,546                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 E II d) 2 <sup>(1)</sup>                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 E II d) 2 <sup>(2)</sup>                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 F I                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 9,767                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 F II                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 F III                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                   |                   |                          | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                   |                 |                |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------|----------------|------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland<br>DM/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Nederland<br>Fl/t | Danmark<br>dkr./t | United<br>Kingdom<br>£/t | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/t                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Ireland<br>£Irl/t | Italia<br>Lit/t | France<br>FF/t | Ελλάδα<br>Δρχ./τ |
| 11.02 F IV                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,516                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 F V                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 F VII (*)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| ex 11.02 F VII (*)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,852                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 G I                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 7,182                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.02 G II                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 2,603                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.07 A I a)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 17,045                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.07 A I b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 12,736                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.07 A II a)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 15,448                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.07 A II b)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,542                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.07 B                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 13,452                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.08 A I (*)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,727                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.08 A III (*)                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 13,976                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.08 A IV (*)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,727                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.08 A V (*)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,727                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 11.09                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 19,020                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 17.02 B II a) (*)                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 15,299                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 17.02 B II b) (*)                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,727                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 17.02 F II a)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 15,998                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 17.02 F II b)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,183                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 21.07 F II                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 11,726                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.02 A I a)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 3,771                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.02 A I b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 7,811                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.02 A II a)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 3,771                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.02 A II b)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 8,080                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.03 A I                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 15,532                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I a) 1 (*)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 1,041                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I a) 2 (*) (*)                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 1,041                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I b) 1 (*)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 3,298                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I b) 2 (*) (*)                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 3,298                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I c) 1 (*)                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 6,509                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |
| 23.07 B I c) 2 (*) (*)                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                   | 6,509                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                   |                 |                |                  |

## Notes

(<sup>1</sup>) Millet.

(<sup>2</sup>) Grain sorghum.

(<sup>3</sup>) Applicable to trade with non-member States.

(<sup>4</sup>) Applicable to trade with other Member States

(<sup>5</sup>) The monetary compensatory amount shall apply to products whose starch content is not less than 85 % by weight. For products with a starch content lower than 85 % by weight, this compensatory amount shall be multiplied by a coefficient calculated by means of the following formula:

$$C = \frac{a}{1\,000} \times 1,176$$

(C = coefficient; a = content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product).

When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.

(<sup>6</sup>) The monetary compensatory amount shall apply to the product whose starch content is not less than 78 % by weight. For the product with a starch content lower than 78 % by weight, this compensatory amount shall be multiplied by a coefficient calculated by means of the following formula:

$$C = \frac{a}{1\,000} \times 1,282$$

(C = coefficient; a = content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product).

When completing the customs formalities, the applicant must state in the declaration provided for this purpose the content by weight of starch, expressed as dry matter, per 1 000 kg of the product.

(<sup>7</sup>) Pursuant to Regulation (EEC) No 2730/75, the product falling within subheading 17.02 B I is subject to the same compensatory amount as products falling within subheading 17.02 B II.

(<sup>8</sup>) If the product contains powdered or granulated milk (excluding whey), the amount shown shall be increased by 10 times the supplementary amount shown in the table in note (<sup>6</sup>) of part 5 of this Annex in respect of 'more than 12 % but less than 30 %' or '30 % or more but less than 50 %', in accordance with the skimmed-milk powder contained in the finished product. In this respect, the first two paragraphs below the table shown in note (<sup>6</sup>) of part 5 shall also apply.

When completing the customs formalities, the party concerned shall, in the declaration provided for this purpose, state in particular the content, expressed in actual weight per tonne of finished product, of:

- powdered or granulated milk (excluding whey),
- powdered or granulated whey,
- added casein and/or caseinate.

(<sup>9</sup>) In the case of products containing products falling within heading No 07.06 or subheading 11.04 C of the Common Customs Tariff, no monetary compensatory amount shall be granted on the cereal constituent. However, the amounts indicated shall apply if compensatory amounts are due to be levied.

When completing:

- customs export formalities carried out in a Member State the currency of which has appreciated,
- customs import formalities carried out in a Member State the currency of which has depreciated,
- customs export formalities carried out in a Member State making use of the option provided in Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71,

the applicant must state in the declaration provided for this purpose the complete composition of the product and the exact content by weight of non-milk constituents broken down by tariff heading.

## PARTIE 2 — PART 2 — TEIL 2 — PARTE 2ª — DEEL 2 — DEL 2 — ΜΕΡΟΣ 2

SECTEUR DE LA VIANDE DE PORC — PIGMEAT — SEKTOR SCHWEINEFLEISCH  
SETTORE CARNI SUINE — SECTOR VARKENSVLEES — SVINEKØD — ΤΟΜΕΑΣ ΧΟΙΠΕΙΟΥ ΚΡΕΑΤΟΣMontants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts — Währungsausgleichsbeträge  
Importi compensativi monetari — Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                        |                        |                            | Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                        |                      |                     |                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|---------------------|------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                              | Deutschland<br>DM/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Nederland<br>Fl/100 kg | Danmark<br>dkr./100 kg | United Kingdom<br>£/100 kg | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Ireland<br>£Irl/100 kg | Italia<br>Lit/100 kg | France<br>FF/100 kg | Ελλάδα<br>Δρχ./100 χγγ |

|                                                     |        |
|-----------------------------------------------------|--------|
| 01.03 A II a)                                       | 4,434  |
| 01.03 A II b)                                       | 5,213  |
| 02.01 A III a) 1                                    | 6,779  |
| 02.01 A III a) 2                                    | 9,830  |
| 02.01 A III a) 3                                    | 7,593  |
| 02.01 A III a) 4                                    | 10,982 |
| 02.01 A III a) 5                                    | 5,898  |
| ex 02.01 A III a) 6 aa) <sup>(1)</sup>              | 10,982 |
| ex 02.01 A III a) 6 aa) <sup>(2)</sup>              | 7,593  |
| 02.01 A III a) 6 bb)                                | 7,593  |
| 02.05 A I                                           | 2,712  |
| 02.05 A II                                          | 2,983  |
| 02.05 B                                             | 1,627  |
| 02.06 B I a) 1                                      | 8,677  |
| 02.06 B I a) 2                                      | 9,491  |
| 02.06 B I a) 3                                      | 9,830  |
| 02.06 B I a) 4                                      | 7,593  |
| 02.06 B I a) 5                                      | 10,982 |
| 02.06 B I a) 6                                      | 5,898  |
| ex 02.06 B I a) 7 aa) <sup>(1)</sup>                | 10,982 |
| ex 02.06 B I a) 7 aa) <sup>(2)</sup>                | 7,593  |
| 02.06 B I a) 7 bb)                                  | 7,593  |
| 02.06 B I b) 1                                      | 19,117 |
| 02.06 B I b) 2                                      | 15,050 |
| 02.06 B I b) 3                                      | 18,914 |
| 02.06 B I b) 4                                      | 9,830  |
| ex 02.06 B I b) 5 aa) <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> | 19,117 |
| ex 02.06 B I b) 5 aa) <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup> | 9,830  |
| 02.06 B I b) 5 bb) <sup>(3)</sup>                   | 9,830  |
| 16.01 A <sup>(4)</sup>                              | 9,491  |
| 16.01 B I <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup> (a)         | 15,931 |
| 16.01 B II <sup>(4)</sup> <sup>(5)</sup> (a)        | 10,847 |

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                        |                        |                            | Montants à octroyer à l'importation et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                        |                      |                     |                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|---------------------|------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                              | Deutschland<br>DM/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Nederland<br>Fl/100 kg | Danmark<br>dkr./100 kg | United Kingdom<br>£/100 kg | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Ireland<br>£Irl/100 kg | Italia<br>Lit/100 kg | France<br>FF/100 kg | Ελλάδα<br>Δρχ./100 χγρ |
| 16.02 A II                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 8,813                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| 16.02 B III a) 1                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 9,152                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 11 (*)                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 9,830                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 11 (*)                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 16,609                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 22 (*)                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 7,593                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 22 (*)                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 13,897                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 33 (*) (*)                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 7,593                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| ex 16.02 B III a) 2 aa) 33 (*) (*)                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 9,152                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| 16.02 B III a) 2 bb) (*)                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 7,593                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |
| 16.02 B III a) 2 cc)                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                        | 4,542                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |                      |                     |                        |

(<sup>1</sup>) Hams, fore-ends, shoulders or loins and parts thereof (excluding the jowl, traded separately).

(<sup>2</sup>) Other products than those falling under footnote (<sup>1</sup>).

(<sup>3</sup>) The monetary compensatory amounts shall not apply to products presented in the form of meal or powder, whether or not in compounded form.

(<sup>4</sup>) If composite food preparations (including prepared dishes) containing sausages are classified under tariff heading No 16.01 because of their composition, the monetary compensatory amount is applied only on the net weight of the sausages, the meat and the offal, including fats of any kind or origin, which make part of these preparations.

(<sup>5</sup>) The grant of monetary compensatory amounts in respect of these products is subject to compliance with the conditions for the grant of refunds laid down in Regulation

(EEC) No 171/78. The exporter or importer, at the time of the conclusion of customs formalities concerning the export or the import in a Member State paying the monetary compensatory amount, shall declare in writing that the products in question fulfil these conditions.

(<sup>6</sup>) Products which have not been subjected to any heat treatment or which have been subjected to a heat treatment insufficient to ensure the coagulation of meat proteins in the whole of the product and which therefore show traces of a pinkish liquid on the cut surface when the product is cut along a line passing through its thickest part.

(<sup>7</sup>) Other products than those falling under (<sup>6</sup>).

(a) The monetary compensatory amounts applicable to sausages in containers which also contain preservative liquid are based on the net weight, i.e. after the deduction of the weight of the liquid.

## PARTIE 3 — PART 3 — TEIL 3 — PARTE 3ª — DEEL 3 — DEL 3 — ΜΕΡΟΣ 3

SECTEUR DE LA VIANDE BOVINE — BEEF AND VEAL — SEKTOR  
RINDFLEISCH — SETTORE CARNI BOVINE — SECTOR RUNDVLEES  
OKSEKØD — ΤΟΜΕΑΣ ΤΟΥ ΒΟΕΙΟΥ ΚΡΕΑΤΟΣ

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts  
Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari  
Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zoltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                        |                        |                               | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                        |                      |                     |                        |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|---------------------|------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                   | Deutschland<br>DM/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Nederland<br>Fl/100 kg | Danmark<br>dkr./100 kg | United<br>Kingdom<br>£/100 kg | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Ireland<br>£Irl/100 kg | Italia<br>Lit/100 kg | France<br>FF/100 kg | Ελλάδα<br>Δρχ./100 χγρ |

— Poids vif/Live weight/Lebendgewicht/Peso vivo/Levend gewicht/Levende vægt/Ζων βάρος —

01.02 A II (\*)

7,887

— Poids net / Net weight / Reingewicht / Peso netto / Nettogewicht / Nettovægt/Καθαρό βάρος —

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| 02.01 A II a) 1                | 14,985 |
| 02.01 A II a) 2                | 11,988 |
| 02.01 A II a) 3                | 17,982 |
| 02.01 A II a) 4 aa)            | 11,988 |
| 02.01 A II a) 4 bb)            | 20,506 |
| 02.01 A II b) 1 (*)            | 13,329 |
| 02.01 A II b) 2 (*)            | 10,663 |
| 02.01 A II b) 3 (*)            | 16,661 |
| 02.01 A II b) 4 aa) (*)        | 10,663 |
| 02.01 A II b) 4 bb) 11 (*)     | 16,661 |
| 02.01 A II b) 4 bb) 22 (*) (*) | 16,661 |
| 02.01 A II b) 4 bb) 33 (*)     | 16,661 |
| 02.06 C I a) 1                 | 11,988 |
| 02.06 C I a) 2                 | 17,114 |
| ex 16.02 B III b) 1 aa) (*)    | 17,114 |
| ex 16.02 B III b) 1 aa) (*)    | 10,253 |
| ex 16.02 B III b) 1 aa) (*)    | 6,862  |

(<sup>1</sup>) The compensatory amount shall not be applied on animals imported within an annual tariff quota to be granted by the competent authorities of the European Communities:

- (a) for heifers and cows, other than those intended for slaughter, of the grey, brown, and mottled yellow Simmental and Pinzgau breeds;
- (b) for bulls, heifers and cows, other than those intended for slaughter, of the mottled Simmental breed, the Schwyz breed and the Friburg breed.

(<sup>2</sup>) The compensatory amount shall not be applied:

- in respect of quantities coming within an annual tariff quota of 50 000 tonnes, expressed in boned meat, to be granted by the competent authorities of the European Communities for frozen beef and veal,

— in respect of quantities coming within an annual tariff quota of 2 250 tonnes, expressed in boned meat, to be granted by the competent authorities of the European Communities for frozen buffalo meat.

(<sup>3</sup>) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(<sup>4</sup>) Products containing 80 % or more by weight of beef meat excluding offals and fat.

(<sup>5</sup>) Products containing 60 % or more, but less than 80 % by weight, of beef meat excluding offals and fat.

(<sup>6</sup>) Products containing 40 % or more, but less than 60 % by weight, of beef meat excluding offals and fat.

PARTIE 4 — PART 4 — TEIL 4 — PARTE 4<sup>a</sup> — DEEL 4 — DEL 4 — ΜΕΡΟΣ 4

## SECTEUR DES ŒUFS ET DE LA VIANDE DE VOLAILLE — EGGS AND POULTRY

## SEKTOR EIER UND GEFLÜGELFLEISCH — SETTORE UOVA E POLLAME

## SECTOR EIEREN EN PLUIMVEE — FJERKRÆKØD OG ÆG

## ΤΟΜΕΑΣ ΤΩΝ ΑΥΓΩΝ ΚΑΙ ΤΟΥ ΚΡΕΑΤΟΣ ΤΩΝ ΠΟΥΛΕΡΙΚΩΝ

## Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts

## Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari

## Monétaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolitarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                 |                 |                        | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                 |               |              |                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------|------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|--------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland<br>DM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Nederland<br>fl | Danmark<br>dkr. | United<br>Kingdom<br>£ | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Ireland<br>£Irl | Italia<br>Lit | France<br>FF | Ελλάδα<br>Δρχ. |

— 100 pièces/100 pieces/100 Stück/100 pezzi/100 stuks/100 stk./100άδα —

01.05 A I 0,718

01.05 A II 0,339

— 100 kg —

— 100 χγρ —

01.05 B I 1,330

01.05 B II 2,096

01.05 B III 1,889

01.05 B IV 1,415

01.05 B V 2,305

02.02 A I a) 1,671

02.02 A I b) 1,900

02.02 A I c) 2,070

02.02 A II a) 2,467

02.02 A II b) 2,995

02.02 A II c) 3,328

02.02 A III a) 2,699

02.02 A III b) 2,951

02.02 A IV a) 2,021

02.02 A IV b) 2,215

02.02 A V 3,292

02.02 B I a) 6,197

02.02 B I b) 4,245

02.02 B I c) 5,731

02.02 B II a) 1 2,277

02.02 B II a) 2 3,660

02.02 B II a) 3 3,246

02.02 B II a) 4 2,436

02.02 B II a) 5 3,621

02.02 B II b) 1,711

02.02 B II c) 1,184

02.02 B II d) 1 4,426

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zoltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                 |                 |                        | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                 |               |              |                |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------|------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|--------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                   | Deutschland<br>DM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Nederland<br>Fl | Danmark<br>dkr. | United<br>Kingdom<br>£ | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Ireland<br>£Irl | Italia<br>Lit | France<br>FF | Ελλάδα<br>Δρχ. |

— 100 kg —  
— 100 χγρ —

|                     |       |
|---------------------|-------|
| 02.02 B II d) 2     | 3,234 |
| 02.02 B II d) 3     | 3,135 |
| 02.02 B II e) 1     | 4,279 |
| 02.02 B II e) 2 aa) | 1,516 |
| 02.02 B II e) 2 bb) | 2,729 |
| 02.02 B II e) 3     | 2,945 |
| 02.02 B II f)       | 4,162 |
| 02.02 B II g)       | 5,264 |
| 02.02 C             | 1,184 |
| 02.05 C             | 2,632 |

— 100 pièces/100 pieces/100 Stück/100 pezzi/100 stuks/100 stk./100άδα —

|                |       |
|----------------|-------|
| 04.05 A I a) 1 | 0,510 |
| 04.05 A I a) 2 | 0,212 |

— 100 kg —  
— 100 χγρ —

|                 |        |
|-----------------|--------|
| 04.05 A I b)    | 2,216  |
| 04.05 B I a) 1  | 10,016 |
| 04.05 B I a) 2  | 2,570  |
| 04.05 B I b) 1  | 4,520  |
| 04.05 B I b) 2  | 4,831  |
| 04.05 B I b) 3  | 10,370 |
| 35.02 A II a) 1 | 8,996  |
| 35.02 A II a) 2 | 1,219  |

PART 5  
MILK AND MILK PRODUCTS  
Monetary compensatory amounts

| CCT heading No     | Description                                                                                                                                                                      | Notes                                              | Amounts to be charged on imports and granted on exports |                              |                           |                                |
|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------------------|---------------------------|--------------------------------|
|                    |                                                                                                                                                                                  |                                                    | Germany<br>DM/100 kg (a)                                | Netherlands<br>Fl/100 kg (a) | Denmark<br>Dkr/100 kg (a) | United Kingdom<br>£/100 kg (a) |
| ex 04.01 A I       | With the exception of whey                                                                                                                                                       | ( <sup>9</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 0,547 (d)                      |
| 04.01 A II         |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>9</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 0,524 (c)                      |
| 04.01 B I          |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>9</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 0,468 (c)                      |
| 04.01 B II         |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>9</sup> ) ( <sup>10</sup> )                 |                                                         |                              |                           | 0,365 (c)                      |
| 04.01 B III        |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>9</sup> ) ( <sup>10</sup> )                 |                                                         |                              |                           | 0,294 (c)                      |
| 04.02 A II a) 1    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 7,036                          |
| 04.02 A II a) 2    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 A II a) 3    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 A II a) 4    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 3,751 (d)                      |
| 04.02 A II b) 1    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>1</sup> ) ( <sup>2</sup> ) ( <sup>8</sup> ) |                                                         |                              |                           | 7,036                          |
| 04.02 A II b) 2    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>1</sup> ) ( <sup>2</sup> ) ( <sup>8</sup> ) |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 A II b) 3    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 A II b) 4    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 3,751 (d)                      |
| 04.02 A III a)     |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 0,547 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 1,205 (d)                      |
|                    | Of a non-fatty lactic dry matter content, by weight:<br>— of less than 15 %<br>— of 15 % or more                                                                                 |                                                    |                                                         |                              |                           |                                |
| 04.02 A III b)     | Of a non-fatty lactic dry matter content, by weight:<br>— of less than 15 %<br>— of 15 % or more but less than 25 %<br>— of 25 % or more but less than 32 %<br>— of 32 % or more | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 0,438 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 1,205 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 1,972 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>8</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 2,192 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 8,422                          |
| 04.02 B I a)       |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 7,036                          |
| 04.02 B I b) 1 aa) |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 B I b) 1 bb) |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 3,751 (d)                      |
| 04.02 B I b) 1 cc) |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           | 7,036                          |
| 04.02 B I b) 2 aa) |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>2</sup> )                                   |                                                         |                              |                           |                                |

| CCT heading No     | Description                                                                                                                                                                      | Notes                              | Amounts to be charged on imports and granted on exports |                              |                           |                                |
|--------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------------------|---------------------------|--------------------------------|
|                    |                                                                                                                                                                                  |                                    | Germany<br>DM/100 kg (a)                                | Netherlands<br>Fl/100 kg (a) | Denmark<br>Dkr/100 kg (a) | United Kingdom<br>£/100 kg (a) |
| 04.02 B I b) 2 bb) | Of a non-fatty lactic dry matter content, by weight:<br>— of less than 15 %<br>— of 15 % or more                                                                                 | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 4,626 (d)                      |
| 04.02 B I b) 2 cc) |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 3,751 (d)                      |
| 04.02 B II a)      |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 0,547 (d)                      |
| 04.02 B II b)      |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>7</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 1,538 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 0,438 (d)                      |
| 04.03 A            | Of a non-fatty lactic dry matter content, by weight:<br>— of less than 15 %<br>— of 15 % or more but less than 25 %<br>— of 25 % or more but less than 32 %<br>— of 32 % or more | ( <sup>7</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 1,538 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 1,978 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 2,197 (d)                      |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>3</sup> )                   |                                                         |                              |                           | — (b)                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>4</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 16,415                         |
| 04.03 B            | Of a fatty content by weight:<br>— of less than 80 %<br>— of 80 % or more but less than 82 %<br>— of 82 % or more                                                                | ( <sup>4</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 16,826                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>4</sup> )                   |                                                         |                              |                           | — (b)                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>4</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 14,107                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 11,584                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> )                   |                                                         |                              |                           |                                |
| 04.04 A            | With the exception of Roquefort<br>Of a fat content by weight in the dry matter:<br>— of less than 10 %<br>— of 10 % or more but less than 30 %<br>— of 30 % or more             | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 4,346                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 6,408                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 9,370                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           |                                |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 9,370                          |
| 04.04 D I a)       | Of a fat content by weight in the dry matter:<br>— of less than 55 %<br>— of 55 % or more                                                                                        | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 9,370                          |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 11,111                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> )                   |                                                         |                              |                           | 11,111                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>11</sup> ) |                                                         |                              |                           | 15,942                         |
|                    |                                                                                                                                                                                  | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>12</sup> ) |                                                         |                              |                           | 13,093                         |
| 04.04 D II         | With the exception of Grana Padano, Parmigiano Reggiano and cheeses manufactured exclusively from sheep milk                                                                     | ( <sup>5</sup> )                   |                                                         |                              |                           |                                |
| ex 04.04 E I a)    |                                                                                                                                                                                  |                                    |                                                         |                              |                           |                                |
|                    |                                                                                                                                                                                  |                                    |                                                         |                              |                           |                                |
|                    |                                                                                                                                                                                  |                                    |                                                         |                              |                           |                                |
|                    |                                                                                                                                                                                  | 04.04 E I b) 1                     |                                                         |                              |                           |                                |

| CCIT heading No                                                                    | Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Notes                                                                                                                                                        | Amounts to be charged on imports and granted on exports |                              |                           |                                                             |  |
|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------------------|---------------------------|-------------------------------------------------------------|--|
|                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              | Germany<br>DM/100 kg (a)                                | Netherlands<br>Fl/100 kg (a) | Denmark<br>Dkr/100 kg (a) | United Kingdom<br>£/100 kg (a)                              |  |
| ex 04.04 E I b) 2                                                                  | — Asiago, Caciocavallo, Provolone, Ragusano, Danbo, Edam, Fontal, Fontina, Fynbo, Gouda, Havarti, Maribo, Samsø, Tilsit as well as those cheeses (other than salted Ricotta and those cheeses manufactured exclusively from sheep or goat milk) of a water content, calculated by weight of the non-fatty matter, not exceeding 62 % and of a fat content, by weight, referred to dry matter:<br>— of less than 10 %<br>— of 10 % or more | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>11</sup> ) ( <sup>12</sup> ) ( <sup>13</sup> )<br>( <sup>5</sup> ) ( <sup>11</sup> ) ( <sup>12</sup> ) ( <sup>13</sup> )             |                                                         |                              |                           | 9,094<br>12,020                                             |  |
| 04.04 E I c)                                                                       | — Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio, Butterkäse as well as those cheeses (excluding those cheeses manufactured exclusively from sheep or goat milk) of a water content, calculated by weight of the non-fatty matter, exceeding 62 % and of a fat content, by weight, referred to dry matter:<br>— of less than 10 %<br>— of 10 % or more                                                                   | ( <sup>5</sup> ) ( <sup>11</sup> ) ( <sup>12</sup> ) ( <sup>13</sup> )<br>( <sup>5</sup> ) ( <sup>11</sup> ) ( <sup>12</sup> ) ( <sup>13</sup> )             |                                                         |                              |                           | 6,252<br>9,377                                              |  |
| 04.04 E II a)                                                                      | Of a fat content, by weight in the dry matter:<br>— of less than 10 %<br>— of 10 % or more                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | ( <sup>5</sup> )<br>( <sup>5</sup> )                                                                                                                         |                                                         |                              |                           | 2,842<br>4,735                                              |  |
| 04.04 E II b)                                                                      | Of a dry matter content, by weight, of:<br>— less than 80 %<br>— 80 % or more                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | ( <sup>5</sup> )<br>( <sup>5</sup> )<br>( <sup>5</sup> )<br>( <sup>6</sup> )<br>( <sup>6</sup> )<br>( <sup>6</sup> )<br>( <sup>6</sup> )<br>( <sup>6</sup> ) |                                                         |                              |                           | 12,020<br>15,942<br>10,075<br>—<br>—<br>0,139<br>0,434<br>— |  |
| 23.07 B I a) 3                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| 23.07 B I a) 4                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| 23.07 B I b) 3                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| 23.07 B I c) 3                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| 23.07 B II                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| (a) Basic amount per 100 kg net of product.                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           |                                                             |  |
| (b) Supplementary amount per 100 kg net of product for each % of milk fat content: |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           | 0,198                                                       |  |
| (c) Supplementary amount per 100 kg net of product for each % of milk fat content: |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           | 0,183                                                       |  |
| (d) Supplementary amount per 100 kg net of product for each % of milk fat content: |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                              |                                                         |                              |                           | 0,187                                                       |  |

## Notes

- (<sup>1</sup>) For skimmed-milk powder consigned to Italy from another Member State in accordance with Regulation (EEC) No 1624/76 (OJ No L 180, 6. 7. 1976), the amount indicated shall be multiplied by the coefficient 0,59.

In intra-Community trade in skimmed-milk powder in the unaltered state, sold under Regulations (EEC) No 368/77 (OJ No L 52, 24. 2. 1977) and (EEC) No 443/77 (OJ No L 58, 3. 3. 1977), the amount indicated shall be multiplied by the coefficient 0,18.

- (<sup>2</sup>) In intra-Community trade, where the product has been denatured in accordance with Article 3 of Regulation (EEC) No 1725/79 (OJ No L 199, 7. 8. 1979), the basic amount and any additional amount shall be replaced by a single amount of:

— £ 4,168 per 100 kg for the United Kingdom.

- (<sup>3</sup>) The basic amount for 100 kg of product falling within this subheading shall be equal to the sum of the following components:

- (a) the amount per 100 kg indicated multiplied by  $\frac{1}{100}$  of the weight of the lactic part contained in 100 kg of product. However, where whey and/or lactose have been added to the product, the amount resulting from the preceding calculation shall be:

— multiplied by the weight of the lactic non-fat part, other than the added whey and/or added lactose, contained in 100 kg of the product,

and then

— divided by the weight of the non-fat lactic part contained in 100 kg of the product;

- (b) an additional amount for each percentage point of sucrose content of 100 kg net of the product, equal to  $\frac{1}{100}$  of the amount indicated in Part 7 of this Annex under subheading 17.01 A (undenatured) of the Common Customs Tariff.

When completing customs formalities, the applicant shall state on the declaration provided for this purpose:

— the actual content by weight of added whey and/or added lactose per 100 kg of finished product,

and, in particular:

— the lactose content of the added whey.

- (<sup>4</sup>) However, for butter or concentrated butter covered by the measures, provided for:

— in Regulation (EEC) No 649/78 (OJ No L 86, 1. 4. 1978), the amount indicated shall be multiplied by the coefficient 0,47;

— in Regulation (EEC) No 262/79 (OJ No L 41, 16. 2. 1979) and in Regulation (EEC) No 1932/81 (OJ No L 191, 14. 7. 1981), the amount indicated shall be multiplied by:

— the coefficient 0,34 where the butter is to be used in formula A or formula C products,

— the coefficient 0,58 where the butter is to be used in formula B products.

- (<sup>5</sup>) With respect to cheese rinds and wastes the monetary compensatory amount applicable shall be that applicable to products of subheading 04.04 E I c) of a fat content, by weight, in the dry matter of 10 % or more. Products unfit as such for human consumption shall be regarded as cheese wastes.

- (<sup>6</sup>) When completing customs formalities, the party concerned shall state in the declaration provided for this purpose:

— the skimmed-milk powder content, by weight,

— the content by weight of the added whey and/or lactose, and

— the lactose content of the added whey,

per 100 kg of the finished product.

If the milk products contain powdered or granulated milk (excluding whey) the amount shown shall be increased by the supplementary amounts as indicated in the following table:

| Content by weight in powdered or granulated milk (excluding whey) in the finished product of: | Germany<br>DM/100 kg | Netherlands<br>Fl/100 kg | United Kingdom<br>£/100 kg | Belgium/<br>Luxembourg<br>Bfrs/Lfrs/<br>100 kg | Denmark<br>Dkr/100 kg | Italy<br>Lit/100 kg | France<br>FF/100 kg | Greece<br>Dr/100 kg | Ireland<br>£Ir/100 kg |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|--------------------------|----------------------------|------------------------------------------------|-----------------------|---------------------|---------------------|---------------------|-----------------------|
| More than 12 % but less than 30 %                                                             |                      |                          | 0,834                      |                                                |                       |                     |                     |                     |                       |
| 30 % or more but less than 50 %                                                               |                      |                          | 1,667                      |                                                |                       |                     |                     |                     |                       |
| 50 % or more but less than 70 %                                                               |                      |                          | 2,501                      |                                                |                       |                     |                     |                     |                       |
| 70 % or more but less than 80 %                                                               |                      |                          | 3,126                      |                                                |                       |                     |                     |                     |                       |
| 80 % or more                                                                                  |                      |                          | 3,543                      |                                                |                       |                     |                     |                     |                       |

In trade with non-member countries, the coefficient 1,69 shall be applied to the supplementary amounts indicated above.

In intra-Community trade and trade with non-member countries the supplementary amounts specified above shall, if the products contain skimmed-milk powder purchased under the terms of Regulations (EEC) No 368/77 (OJ No L 52, 24. 2. 1977), (EEC) No 443/77 (OJ No L 58, 3. 3. 1977) and (EEC) No 1844/77 (OJ No L 205, 11. 8. 1977) and more than 9,0 grams of iron and/or 1,2 grams of copper per 100 kilograms, be multiplied by the coefficient 0,31. This provision shall apply to trade in products containing fish meal up to 31 December 1983.

In intra-Community trade, where the product has not been produced in accordance with Regulation (EEC) No 1725/79 (OJ No L 199, 7. 8. 1979), the coefficient 1,69 shall be applied to the supplementary amounts indicated above. However, this coefficient shall not be applied to products consigned to Italy from another Member State in accordance with Regulation (EEC) No 1624/76 (OJ No L 180, 6. 7. 1976).

(7) The basic amount for 100 kg of product falling within this subheading shall be equal to the sum of the following components:

(a) the amount per 100 kg indicated. However, where whey and/or lactose have been added to the product, the amount indicated shall be:

- multiplied by the weight of the lactic non-fat part, other than the added whey and/or added lactose, contained in 100 kg of the product,
- and then
- divided by the weight of the non-fat lactic part contained in 100 kg of the product;

(b) an additional amount for each percentage point of sucrose content of 100 kg net of the product, equal to  $\frac{1}{100}$  of the amount indicated in Part 7 of this Annex under subheading 17.01 A (undenatured) of the Common Customs Tariff.

When completing customs formalities, the applicant shall state on the declaration provided for this purpose:

- the actual content by weight of added whey and/or added lactose per 100 kg of the product,
- and, in particular:
- the lactose content of the added whey.

(8) The basic amount for 100 kg of product falling within this subheading shall be equal to the amount indicated. However, where whey and/or lactose have been added to the product, the basic amount shall be equal to the amount indicated:

- multiplied by the weight of the non-fat part, other than the added whey and/or added lactose, contained in 100 kg of the product,
- and then
- divided by the weight of the non-fat part contained in 100 kg of the product.

When completing customs formalities, the applicant shall state on the declaration provided for this purpose:

- the actual content by weight of whey and/or lactose added per 100 kg of finished product,
- and, in particular:
- the lactose content of the added whey.

- (<sup>9</sup>) In the case of products to which whey and/or lactose have been added, no compensatory amount shall be granted. However, the amounts indicated shall apply if compensatory amounts have to be charged.

When completing:

- customs export formalities carried out in a Member State the currency of which has appreciated,
- customs import formalities carried out in a Member State the currency of which has depreciated,
- customs export formalities carried out in a Member State making use of the option provided in Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71,

the applicant shall state on the declaration provided for this purpose whether or not whey and/or lactose have been added to the product.

- (<sup>10</sup>) For cream covered by the measures provided for in Regulation (EEC) No 649/78 (OJ No L 86, 1. 4. 1978), the monetary compensatory amount shall be multiplied by the coefficient 0,46.
- (<sup>11</sup>) For cheeses manufactured exclusively from sheep or goat milk:
- the analysis check shall be carried out by immunological methods such as double immuno-diffusion and radial immuno-diffusion, supplemented as necessary by electrophoresis of the caseins,
  - the party concerned shall be obliged, when completing the customs formalities, to state in the declaration provided for this purpose that the cheese in question was manufactured exclusively from sheep and/or goat milk.
- (<sup>12</sup>) No compensatory amount shall be applicable on imported cheeses covered by the provisions of Articles 7 (1), 9 (1), 10 and 11 of amended Regulation (EEC) No 2915/79, provided that the free-at-frontier value applicable for the cheese in question, if one has been laid down, is respected or that the import price is not less than the amount specified in Article 11 (1) of that Regulation for the cheese in question, or on the cheeses specified in Article 11 (2) of that Regulation, provided that they are covered by (r) of Annex II to that Regulation if it is established that they correspond to the description given therein.
- (<sup>13</sup>) In the case of cheeses presented in containers which also contain conserving liquid, in particular brine, the monetary compensatory amount is granted on the net weight, the weight of the liquid being deducted.

---

*NB:* For the calculation of fat content, non-milk fats are not to be taken into account.

---

PART 6  
WINE

Monetary compensatory amounts

| CCT heading No | Description                                                                  |          | Amounts to be charged on imports and granted on exports |                |             | Amounts to be granted on imports and charged on exports |                              |              |           |            |
|----------------|------------------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------------|----------------|-------------|---------------------------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------|------------|
|                |                                                                              |          | Germany DM                                              | Netherlands Fl | Denmark Dkr | United Kingdom £                                        | Belgium/Luxembourg Bfrs/Lfrs | Ireland £Irl | Italy Lit | Greece Dr  |
| ex 22.05 B     | Wine put up in containers of more than three litres                          | % vol/hl |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 0,43 11,6  |
| ex 22.05 C I   | (a) Table wine <sup>(1)</sup> :                                              | hl       |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 6,89 187,3 |
|                | (1) Type R III <sup>(2)</sup>                                                | hl       |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 9,64 262,1 |
|                | (2) Types A II and A III <sup>(2)</sup>                                      | % vol/hl |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 0,43 11,6  |
|                | (3) Other                                                                    |          |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           |            |
|                | (b) Red, rosé and white wine from third countries:                           | hl       |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 6,89 187,3 |
|                | (1) Presented in the document V.I or V.A under the name Portugieser          | hl       |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 9,64 262,1 |
|                | (2) Presented in the document V.I or V.A under the name Riesling or Sylvaner | % vol/hl |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 0,43 11,6  |
|                | (3) Other                                                                    |          |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           |            |
| ex 22.05 C II  | (a) Table wine <sup>(1)</sup>                                                | % vol/hl |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 0,43 11,6  |
|                | (b) Red, rosé and white wine from third countries                            | % vol/hl |                                                         |                |             |                                                         |                              |              |           | 0,43 11,6  |

<sup>(1)</sup> As defined under No 11 of Annex II to Regulation (EEC) No 337/79.  
<sup>(2)</sup> As defined in Regulation (EEC) No 340/79.

PARTIE 7 — PART 7 — TEIL 7 — PARTE 7ª — DEEL 7 — DEL 7 — ΜΕΡΟΣ 7

SECTEUR DU SUCRE — SUGAR — SEKTOR ZUCKER — SETTORE ZUCCHERO  
SECTOR SUIKER — SUKKER — ΤΟΜΕΑΣ ΤΗΣ ΖΑΧΑΦΗΣ

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts  
Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari  
Monetaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation (*)<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports (*)<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden (*)<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione (*)<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen (*)<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel (*)<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή (*) |                 |                 |                        | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation (*)<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports (*)<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden (*)<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione (*)<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen (*)<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel (*)<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή (*) |                 |               |              |                |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|-----------------|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------|--------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland<br>DM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Nederland<br>Fl | Danmark<br>dkr. | United<br>Kingdom<br>£ | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Ireland<br>£Irl | Italia<br>Lit | France<br>FF | Ελλάδα<br>Δρχ. |

A. SUCRE — SUGAR — ZUCKER — ZUCCHERO — SUIKER — SUKKER — ΖΑΧΑΦΗ

|             |                           |
|-------------|---------------------------|
|             | — 100 kg —<br>— 100 χγρ — |
| 17.01 A (*) | 2,714                     |
| 17.01 B (*) | 2,269                     |

par 1 % de teneur en saccharose et par 100 kg net du produit en cause (\*)  
by 1 % of sucrose content and by 100 kg net of that product (\*)  
je 1 v. H. Saccharosegehalt und je 100 kg netto des betreffenden Erzeugnisses (\*)  
per 1 % del tenore di saccarosio e per 100 kg netti del prodotto in questione (\*)  
per 1 % van het gehalte aan saccharose en per 100 kg netto van het bedoelde produkt (\*)  
ved hver hele procent saccharoseindhold og ved 100 kg netto af det omhandlede produkt (\*)  
ανά 1 % περιεκτικότητας σε ζαχαρόζη και ανά 100 χγρ καθαρού βάρους του εν λόγω προϊόντος (\*)

|                   |        |
|-------------------|--------|
| 17.02 ex D II (*) | 0,0271 |
| 17.02 E           | 0,0271 |
| 17.02 F I (*)     | 0,0271 |
| 21.07 F IV        | 0,0271 |

B. ISOGLUCOSE — ISOGLUCOSE — ISOGLUKOSE — ISOGLUCOSIO — ISOGLUCOSE — ISOGLUCOSE — ΙΣΟΓΛΥΚΟΖΗ

— pour 100 kg de matière sèche / for 100 kg on dry matter / je 100 kg Trockenstoff / per 100 kg di materia secca /  
per 100 kg droge stof / for 100 kg tørstof / για 100 χγρ ξηράς ύλης

|             |       |
|-------------|-------|
| 17.02 D I   | 2,714 |
| 21.07 F III | 2,714 |

- 
- |                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| (1) No monetary compensatory amount shall be applied to sugar and isoglucose exported to non-member countries pursuant to Article 26 of Regulation (EEC) No 1785/81.                                                  | with the provisions of Article 2 of Regulation (EEC) No 837/68 (OJ No L 151, 30. 6. 1968, p. 42).                                                                                                                                                                       |
| (2) For flavoured or coloured sugars the monetary compensatory amount per 100 kg of the product in question shall be equal to the amount indicated multiplied by the sucrose content expressed as a percentage.       | (*) The sucrose content, including other sugars expressed as sucrose, shall be determined in accordance with Article 7 (2) of Regulation (EEC) No 837/68 in the case of imports and in accordance with Article 13 of Regulation (EEC) No 394/70 in the case of exports. |
| (3) Where the yield of the raw sugar differs from that of the standard quality defined by Regulation (EEC) No 431/68 (OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3) the monetary compensatory amount shall be adjusted in accordance | (*) Other sugars and syrups excluding sorbose.                                                                                                                                                                                                                          |
|                                                                                                                                                                                                                       | (*) Caramelized sugars falling within heading No 17.01.                                                                                                                                                                                                                 |
-

PARTIE 8 — PART 8 — TEIL 8 — PARTE 8<sup>a</sup> — DEEL 8 — DEL 8 — ΜΕΡΟΣ 8

MARCHANDISES RELEVANT DU RÈGLEMENT (CEE) N° 3033/80  
 PRODUCTS TO WHICH REGULATION (EEC) N° 3033/80 RELATES  
 VON DER VERORDNUNG (EWG) Nr. 3033/80 ERFASSTE WAREN  
 MERCI CUI SI APPLICA IL REGOLAMENTO (CEE) N. 3033/80  
 ONDER VERORDENING (EEG) Nr. 3033/80 VALLENDE GOEDEREN  
 VARER, DER OMFATTES AF FORORDNING (EØF) Nr. 3033/80  
 ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΝΑΦΕΡΟΜΕΝΑ ΣΤΟΝ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ (ΕΟΚ) αριθ. 3033/80

Montants compensatoires monétaires — Monetary compensatory amounts

Währungsausgleichsbeträge — Importi compensativi monetari

Monétaire compenserende bedragen — Monetære udligningsbeløb — Νομισματικά εξισωτικά ποσά

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |           |             |                | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |             |            |           |             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|------------|-----------|-------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Nederland | Danmark     | United Kingdom | Belgique/<br>Luxembourg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Ireland     | Italia     | France    | Ελλάδα      |
|                                                                                                                                                                                                                                                    | DM/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Fl/100 kg | dkr./100 kg | £/100 kg       | FB/Flux/100kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | £Irl/100 kg | Lit/100 kg | FF/100 kg | Δρχ./100 γρ |

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| 17.04 D II a)           | 2,735 |
| 17.04 D II b) 1         | 2,542 |
| 17.04 D II b) 2         | 3,020 |
| 17.04 D II b) 3         | 2,970 |
| 17.04 D II b) 4         | 2,637 |
| 18.06 B I               | 1,244 |
| 18.06 B II a)           | 2,453 |
| 18.06 B II b)           | 3,477 |
| 18.06 D I a) (*)        | 4,677 |
| 18.06 D I b) (*) (*)    | 4,677 |
| 18.06 D II a) 1         | 2,588 |
| 18.06 D II a) 2 (*)     | 2,588 |
| 18.06 D II b) 1         | 7,503 |
| 18.06 D II b) 2 (*)     | 4,247 |
| 18.06 D II b) 2 (*)     | 7,503 |
| 18.06 D II c) (*)       |       |
| 19.02 B II a) 4 aa) (*) | 0,936 |
| 19.02 B II a) 5 aa) (*) | 1,422 |
| 19.03 A (*)             | 2,080 |
| 19.03 B I (*)           | 2,080 |
| 19.03 B II (*)          | 1,795 |
| 19.04                   | 1,125 |
| 21.07 C I               | 1,244 |
| 21.07 C II a)           | 2,453 |
| 21.07 C II b)           | 3,477 |
| 21.07 D II a) 1 (*)     |       |
| 21.07 D II a) 2 (*)     |       |
| 21.07 D II a) 3 (*)     |       |
| 21.07 D II a) 4 (*)     |       |
| 21.07 D II b) (*)       |       |
| 21.07 G II a) 1 (*) (*) | 1,708 |

| Numéro du tarif douanier commun<br>CCT heading No<br>Nr. des Gemeinsamen Zolltarifs<br>Numero della tariffa doganale comune<br>Nr. van het gemeenschappelijk<br>douanetarief<br>Position i den fælles toldtarif<br>Κλάση του Κοινού<br>Δασμολογίου | Montants à percevoir à l'importation<br>et à octroyer à l'exportation<br>Amounts to be charged on imports<br>and granted on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr erhoben<br>und bei der Ausfuhr gewährt werden<br>Importi da riscuotere all'importazione<br>e da concedere all'esportazione<br>Bij de invoer te heffen en bij de uitvoer<br>te verstrekken bedragen<br>Beløb, der skal opkræves ved indførsel<br>og ydes ved udførsel<br>Ποσό εισπραττόμενο κατά την εισαγωγή<br>και χορηγούμενο κατά την εξαγωγή |                        |                        |                               | Montants à octroyer à l'importation<br>et à percevoir à l'exportation<br>Amounts to be granted on imports<br>and charged on exports<br>Beträge, die bei der Einfuhr gewährt und<br>bei der Ausfuhr erhoben werden<br>Importi da concedere all'importazione<br>e da riscuotere all'esportazione<br>Bij de invoer te verstrekken en bij<br>de uitvoer te heffen bedragen<br>Beløb, der skal ydes ved indførsel<br>og opkræves ved udførsel<br>Ποσό χορηγούμενο κατά την εισαγωγή<br>και εισπραττόμενο κατά την εξαγωγή |                        |                      |                     |                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|------------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|---------------------|------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                    | Deutschland<br>DM/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Nederland<br>Fl/100 kg | Danmark<br>dkr./100 kg | United<br>Kingdom<br>£/100 kg | Belgique/<br>Luxembourg<br>FB/Flux/100 kg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Ireland<br>£Irl/100 kg | Italia<br>Lit/100 kg | France<br>FF/100 kg | Ελλάδα<br>Δρχ./100 χγρ |
| 21.07 G II a) 2 aa) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,190                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II a) 2 bb) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,432                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II a) 2 cc) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,673                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II b) 1 (*) (*)                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,050                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II b) 2 aa) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,435                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II b) 2 bb) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,676                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II c) 1 (*) (*)                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,318                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II c) 2 aa) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,801                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II c) 2 bb) (*) (*)                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,982                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II d) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,807                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II d) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 3,229                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G II e)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 3,540                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III a) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 3,416                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III a) 2 aa)                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 3,898                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III a) 2 bb)                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,140                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III b) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 3,758                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III b) 2                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,143                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III c) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,026                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III c) 2                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,449                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III d) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,515                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III d) 2                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,696                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G III e)                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 4,881                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G IV a) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 5,124                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G IV a) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 5,606                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G IV b) 1                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 5,465                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G IV b) 2                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 5,776                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G IV c)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 5,734                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G V a) 1                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 7,685                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G V a) 2                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 7,806                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G V b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 7,930                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 21.07 G VI à IX (*)                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        |                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 29.04 C III a) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 1,202                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 29.04 C III a) 2                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,050                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 29.04 C III b) 1                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 1,712                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 29.04 C III b) 2                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,916                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 35.05 A                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 1,321                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 38.19 T I a)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 1,202                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 38.19 T I b)                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,050                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 38.19 T II a)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 1,712                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |
| 38.19 T II b)                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                        | 2,916                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                        |                      |                     |                        |

- 
- (<sup>1</sup>) In the case of goods not containing added whey or lactose, the monetary compensatory amount shall be calculated on the basis of the quantity of sugar and/or of skimmed-milk powder contained in such goods. However, where the monetary compensatory amount resulting from this calculation is greater than that fixed above, the latter shall be applied.
- (<sup>2</sup>) Amounts applicable as appropriate on goods falling under subheading 21.07 G VI to IX.
- (\*) At the time of the completion of customs formalities, the party concerned shall be required to state in the declaration provided for this purpose:
- the actual content by weight of skimmed-milk powder contained in the goods,
  - the added whey content and/or lactose content and the lactose content of the added whey,
- per 100 kg of finished product.
- The compensatory amount is calculated for the actual quantity of skimmed-milk powder contained in the goods.
- (\*) Amount to be calculated on the basis of the actual quantities of any cereals or products resulting from their processing, sugar, milk or milk products, contained in the goods. Apply to these quantities the compensatory amounts applied when such products are traded as such.
- (\*) These amounts shall not apply to goods in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less.
- (<sup>7</sup>) For goods falling within this subheading, the monetary compensatory amount shall be applied only according to the weight of the macaroni, spaghetti and similar products.
- (\*) If the product contains added whey and/or lactose no compensatory amount shall be granted for the milk products incorporated; in such cases the compensatory amount is to be calculated on the quantities of common wheat and sugar indicated in the Annex to Regulation (EEC) No 3034/80, less 10 %.
- When completing:
- customs export formalities carried out in a Member State the currency of which has appreciated,
  - customs import formalities carried out in a Member State the currency of which has depreciated,
  - customs export formalities carried out in a Member State making use of the option provided in Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71,
- the applicant shall state on the declaration provided for this purpose whether or not whey and/or lactose have been added to the product.
- However, if compensatory amounts have to be charged, the amounts fixed shall apply normally.
- (\*) The first and second parts of note (\*) shall not apply to goods in immediate packings of a net capacity of 1 kg or less.
- (<sup>10</sup>) Chocolate milk crumb, containing more than 6,5 % but less than 11 % by weight of milkfats, more than 6,5 % but less than 15 % by weight of cocoa and more than 50 % but less than 60 % by weight of sucrose (including invert sugar expressed as sucrose).
- (<sup>11</sup>) Other products than those falling under (<sup>10</sup>).
-

## ANNEX II

## Monetary coefficients

| Products                         | Member States |             |                |      |         |       |        |        |         |
|----------------------------------|---------------|-------------|----------------|------|---------|-------|--------|--------|---------|
|                                  | Germany       | Netherlands | United Kingdom | BLEU | Denmark | Italy | France | Greece | Ireland |
| — Beef and veal                  | 0,902         | 0,942       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,044  | 1,019  | —       |
| — Milk and milk products         | 0,892         | 0,934       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,034  | 1,019  | —       |
| — of Regulation (EEC) No 3033/80 | 0,902         | 0,942       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,044  | 1,019  | —       |
| — Pigmeat                        | 0,902         | 0,942       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | —      | 1,019  | —       |
| — Sugar                          | 0,902         | 0,942       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,044  | 1,019  | —       |
| — Cereals                        | 0,897         | 0,938       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,044  | 1,019  | —       |
| — Eggs and poultry and albumins  | 0,902         | 0,942       | 0,924          | —    | 0,990   | —     | 1,044  | 1,019  | —       |
| — Wine                           | 0,881         | —           | —              | —    | —       | —     | 1,022  | 1,053  | —       |

*ANNEXE III — ANNEX III — ANHANG III — ALLEGATO III — BIJLAGE III  
BILAG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ*

**Application de l'article 2 «bis» du règlement (CEE) n° 974/71**

**Application of Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71**

**Anwendung von Artikel 2a der Verordnung (EWG) Nr. 974/71**

**Applicazione dell'articolo 2 bis del regolamento (CEE) n. 974/71**

**Toepassing van artikel 2 bis van Verordening (EEG) nr. 974/71**

**Anvendelse af artikel 2a i forordning (EØF) nr. 974/71**

**Εφαρμογή του άρθρου 2α του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 974/71**

**L'article 2 «bis» du règlement (CEE) n° 974/71 n'est pas applicable à partir du 28 novembre 1983.**

**Article 2a of Regulation (EEC) No 974/71 is not being applied from 28 November 1983.**

**Artikel 2a der Verordnung (EWG) Nr. 974/71 findet keine Anwendung ab 28. November 1983.**

**L'articolo 2 bis del regolamento (CEE) n. 974/71 non viene applicato a decorrere dal 28 novembre 1983.**

**Artikel 2 bis van Verordening (EEG) nr. 974/71 wordt niet toegepast vanaf 28 november 1983.**

**Artikel 2a i forordning (EØF) nr. 974/71 anvendes ikke fra den 28. november 1983.**

**Το άρθρο 2α του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 974/71 δεν εφαρμόζεται από τις 28 Νοεμβρίου 1983.**

## **THE COMMUNITY SCALE FOR THE CLASSIFICATION OF CARCASSES OF ADULT BOVINE ANIMALS**

### **Illustrated leaflet**

The leaflet 'The Community scale for the classification of carcasses of adult bovine animals' was prepared to illustrate the various conformation classes and fat-cover classes defined in the Annexes to Regulations (EEC) No 1208/81 and (EEC) No 2930/81.

The leaflet contains 20 photographs illustrating on the front the five conformation classes (photographs of the external surface and in profile) and on the back the five classes of fat cover (photographs of the internal and external surfaces), accompanied by the technical descriptions given in the Regulations referred to above. Except for conformation class E, where the photograph represents the lower range of the class, the illustrations correspond to the middle range of the conformation and fat-cover classes. The photographs have been chosen by a group of international experts particularly well qualified in the classification of carcasses of adult bovine animals.

This leaflet is above all a practical instrument for use mainly in the classification of carcasses in slaughterhouses. It is also an illustrated manual for those working in the meat trade. Finally, it can usefully be employed in technical colleges both in the training of meat technicians and for all those who might be concerned with some aspect of meat production or marketing in their future careers.

Published in: Danish, Dutch, English, French, German, Greek, Italian

Price (excluding VAT) in Luxembourg: 0,55 ECU; Bfrs 25; £ Irl 1,70; £ 1,40; US \$ 2,50.

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
Boite postale 1003, L-2985 Luxembourg

